



fer at spila seg meira út komandi ár.

Karl greiðir frá, at teir fara at nýta smærri og »smartari« dunkar, aðrar etikettir osv.

- Vit hava higartil nýtt stórra dunkar enn aðrar fyrirkur, og hóast okkara sápa hevur verið bilgari, verða vit noyðdir at gera hesa broyting, skulu vit klára okkum í kappingini, sigur hann.

Satsa uttanlands

Men tað er uttanlands, at teir stóru marknaðirnir eru.

Tað er har, *framíðin* er, sum teir siga á Kemilux.

Millum ætlanirnar fyri 1995, eru tí m.a. stór sölufarmstig uttanlands.

- Vit hava gjørt eitt kartotek yvir allan tann danska handilsflotan - uml. 1.000 skip - og fara í komandi ári at senda øllum hesum skipum skrivligt tilfar um okkara vörur, við viðmælum frá vælnøgðum brúkarum, greiðir Karl frá.

Hetta verður ein ilgja uppá uml. eina hálva millión tilsamans - men teir hava góðar vónir um, at pengarnir verða vunnir aftur við øktari sølu.

Dygd er lykkaorðið

Men at marknaðarføra nyttar sjálvsagt litið, um ikki dygdin er í lagi.

Og tað er hon hjá Kemilux!

Krøvini frá myndugleikunum - serliga ES - til tann kemiska ídnaðin verða alamt strangari. Nýggj krøv verða sett alla tíðina, og tað eru verri enn so øll virki, sum klára at liva upp til hesi krøv.

Fyri alla tíðina at vera fult á hædd við krøvini, hevur Kemilux tí fingið í lag samstarv við fyrirkuna Altox í Keyptmannahavn, sum støðugt kannar vørana, og sigur frá teimum nýggju krøvunum.

Hetta ger, at Kemilux altíð heldur tey krøv, myndugleikarnir seta - og kundinum nýtist aldrin at vera í iva um, hvørt vøran er í lagi ella ei.

Góðar vónir

Úrslitið hjá Kemilux í 1994 er frálíkt. Umsetningurin er vaksin við millum 8 og 10% í mun til í fjør.

Men hvørjar eru vónirnar fyri 1995?

- Tær eru góðar, sigur Johan Eysturoy. Tað er so ymiskt sum mett verður - summir rokna við 10% í vøkstri í mun til 1994, aðrir vóna, at vøksturin verður 20%. Sjálvr verði eg væl nøgdur, um vit við árslok komandi ári kunnu staðfesta ein líka stóran vøkstur sum í ár.



Tað snýr seg um hugbúro

Jú, teir eru bjartskygdir á Kemilux.

Og tað er óvanligt í Føroyum í dag.

- Fólk halda teg næstan vera undarligan, ert tú ov

bjartskygður, heldur Karl á Høvdanum Andreasen fyri. Og tað er vandamikið. Tí ert tú svartskygður, ber einki til.

- Og tað snýr seg um at venda síni orku móti loysnunum, leggur virkislið-

arin, Leivur Andreasen afturat.

- Tað er alt ov nógvir froyingar, sum bara venda sær móti trupulleikunum.

S-S-

Schønning Eysturoy við einum antikviteti: Fjølina, hann brúkti at røra í baljuni við, tá hann byrjaði at blanda sápu fyri 30 árum síðani

Myndir: Kalmar

Kommunulæknar flýggja:

Nú verður heilt galið

Korini eru so vánalig, at kommunulæknar fáast ikki til fleiri störv

Tað hevur áður verið frammi, at eingir læknar hava søkt, tá kommunulæknastörv hava verið leys t.d. í Sandoyinni og í Suðuroyar sunnaru helvt.

Nú er heilt galið aftur í fleiri stöðum í landinum. Fleiri ósett kommunulæknastörv eru, og fleiri kommunulæknar eru flýddir og flýggja. Fleiri stinga av til Noregs, har arbeiðsviðurskiftini eru nógvir ferðir betri, og lønin væl hægri.

- Tað líkast púasta ongu. Eingin kann bjóða sær og sínum at vera kommunulækni aðrastaðni enn í Havn, sigur Jenis av Rana, sum hevur roynt seg sum kommunulækni bæði í Havn og aðrastaðni í landinum. Hann heldur stöðuna vera katastrofala, og sigur arbeiðsviðurskiftini vera so vánalig, at tey næstan minna um trælahald.

Soleiðis er stöðan nú kring landið:

Eingin í Vági

Í Suðuroyar sunnaru helvt eru tvey norðerað kommunulæknastörv, men annað starvið hevur verið ósett í fleiri ár, síðan Hálðan Simonsen segði upp og nú arbeiðir norðanfjörðs.

Hin kommunulækni, Óli Bech, fór í heyst í farloyvi og er nú í Noregi og arbeiðir.

Tað stóð leingi á at fáa nakran avloysara, men tað eydnaðist umstíðir at fáa ein dana at avloysa Óla í nakrar mánaðir. Hann verður har til 1. februar, og tað hevur eydnast at fáa ein svia at taka við tá.

Um høgtíðina hevur eingin lækni verið í Vági, tí avloysarin hjá Óla er í jólafrí. Telefonsvararin visir til kommunulæknar og til sjúkrahúsið á Tvøroyri.

Magnus fer

Magnus Magnussen hevur havt fast starv í Sandoyinni síðan august 1986. Hann hevur nú sagt upp og fer úr starvinum 1. mars. Sökt er eftir nýggjum lækna fyri hann, men eingin væntar, at nakar froyingur fer at søkja.

Tveir kommunulæknar eru í oynni.

- Tað er ikki lív at arbeiða sum lækni í Sandoyinni, tí vaktararbeiðið er alt ov tyngjandi, og trupulleikarnir hjá fólk so nógvir, sigur Magnus.

Tað serliga er við arbeiðinum hjá læknum í Sandoyinni, at har er einki sjúkrahús, og læknamir noyðast til sjálvir at gera nógv av tí, aðrir kunnu lata sjúkrahúslæknarnar um.

- Haraftir virka vit sum sosialráðgevar. Eingin sosialráðgevari er her, og vit

noyðast tí sjálvir at hjálpa við umsóknun og veita alskyns sosiala vegleiðing.

Havast skal í huga, at arbeiðsloysið í Sandoyinni er sera stórt, og nógv fólk tí eru illa fyri bæði so og so.

Púra einsamallur

Í Vágum hevur Marjus Dam verið einsamallur kommunulækni, síðan Elisabeth Thorsteinsson 1. september varð sett at avloysa landslæknan, sum hevur farloyvi til næsta summar. Sökt varð eftir avloysara, men eingin hevði áhuga.

- Tað er ríkiligt arbeiði til tveir læknar her, sigur Marjus Dam.

Hann heldur eitt av tí ringasta vera, at tað vanligu arbeiðið er av, er alt pappírskráðið eftir at gera. Tað má hann taka við sær heim, og ofta hópar tað seg upp, tí hann kemur ikki ógjøgnum tað.

Tað er sera troystandi at vera einsamallur, tí hann hevur vakt alt samdøgrið hvønn einasta dag í vikuni. Tað kann henda, hann verður tilkallaður nakrar ferðir eftir einari nátt, og skal so kortini mæta í viðtaluhølinum morgunin eftir.

Marjus hevur tó ta fatan, at vágað fólk halda seg aftur í at ringja til læknan um náttina, tí tey vita, at hann er

einsamallur.

- Tað er ikki bara gott, tí onkuntíð hevði verið betri, høvdu tey ringt fyrr, sigur Marjus.

Einasti máti, Marjus kann fáa frið okkurt vikuskifti, er, tá Elisabeth Thorsteinsson kemur vestur at avloysa.

- Hon kemur vestur, bara tí hon hevur tilknýti til oynna, og tí hon er so beinað, sigur Marjus, sum eisini veit at siga frá meira arbeiði orsakað av arbeiðsloysi og flyting av landinum. Fólk fara meira til lækna, tá alt rillar.

Hann heldur tað ikki vera so løgið, at eingin tímir at avloysa eitt vikuskifti, tí vaktargjaldið leygardag og sunnudag er ikki meira enn 8,60 krónur um tíman. Kemur ein avloysari at hava vakt leygardag og sunnudag fær hann ikki 500 krónur fyri eitt heilt vikuskifti.

- Fyrr vildu allir læknar vera kommunulæknar. Nógvir vilja tað framvegis, men so fara teir av landinum. Hetta ber ikki til, og nú má okkurt gerast, sigur Marjus Dam.

Fer til Noregs

Jaspar Petersen hevur verið kommunulækni í Klaksvík í 15 ár. Nú hevur hann søkt um farloyvi og fer 1. mars til Noregs at arbeiða. Nú var neyðugt at sleppa at royna



Ein máti kundi verið at øki um smastarvið millum kommunulæknar og sjúkrahúslæknar

okkurt annað.

Eydnast er at finna avloysara fyri Jaspar, men samstundis er ein annar sjúkramellaður, og eingin avloysari er komin fyri hann.

Teir triggir læknarnir skiftast um at hava vakt. - Tað er strævið at vera so bundin, arbeiðsvikan er long, og náttararbeiði slítur, sigur Jaspar.

- Lønin hjá okkum er góð samanborið við, hvat fjöldin av fólk hevur at liva av,

men afturfyri er arbeiðsvikan sra long, so tímalønin er einki at reypa av.

Tað er tó ikki lønina, Jaspar er mest ónøgður við. - Skulu vit sum læknar kunna veita góða tænaðu, eiga vit at sleppa at gera læknaarbeiði burturav, men tað skrivliga arbeiði fer við alt ov nógvri tíð, og harafturat er so nógv annað at stríðast við.

Hann nevnr sum dømi, at

